



EUROPEAN COMMISSION

V Bruselu dne 9.3.2012  
C(2012) 1569 final

Vážený pan Milan Štěch  
Předseda Senátu  
Parlamentu České republiky  
Valdštejnské náměstí 17/4  
118 01 - PRAHA 1  
[reakcekomise@senat.cz](mailto:reakcekomise@senat.cz)

Vážený pane předsedo,

Evropská komise děkuje Senátu Parlamentu České republiky za jeho stanovisko k přepracované směrnici Rady (Euratom) o nakládání s vyhořelým palivem a radioaktivním odpadem a zároveň se omlouvá, že její reakce přichází tak pozdě. I přesto by se ráda vyjádřila k některým bodům, na něž jste upozornili {KOM (2010) 618 v konečném znění}.

Komise vítá, že Senát pozitivně hodnotí její snahu o vytvoření jednotného právního rámce EU a základních společných bezpečnostních principů a požadavků pro odpovědné nakládání členských států s těmito materiály.

Komise rovněž bere na vědomí, že Senát nesouhlasí s formulací čl. 4 odst. 3 předloženého návrhu, protože podle jeho názoru omezuje možnosti spolupráce v této oblasti pouze na členské státy EU, čímž v budoucnosti prakticky vylučuje jakoukoli možnost využívat pro potřeby České republiky regionální úložiště ve třetích zemích. Komise si v tomto ohledu přeje zdůraznit, že cílem čl. 4 odst. 3 navrhovaného znění je zaručit bezpečnost výše uvedených materiálů. Navrhované ustanovení má zabránit ukládání radioaktivního odpadu mimo EU, protože nelze uspokojivě zaručit, že se v dané třetí zemi budou dodržovat stejně účinné bezpečnostní normy jako v EU. Komise by rovněž ráda upozornila na to, že vývoz nebezpečného odpadu, na který se nevztahuje Smlouva o Euratomu, ze Společenství do třetích zemí za účelem uložení, je již zakázán, především nařízením Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1013/2006 o přepravě odpadů<sup>1</sup>.

Cílem čl. 4 odst. 3 není nic jiného, než posílit jeden z principů právních předpisů Euratomu, který je vyjádřen v 15. bodě odůvodnění směrnice Rady 2006/117/Euratom ze dne 20. listopadu 2006 o dozoru nad přepravou radioaktivního odpadu a vyhořelého paliva a o její kontrole<sup>2</sup>: „Přestože by radioaktivní odpad, pokud je s tímto materiálem nakládáno bezpečným způsobem, měl být ukládán ve státě, ve kterém vznikl, uznává se, že

<sup>1</sup> Úř. věst. L 190, 12.7.2006.

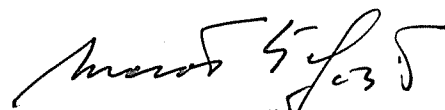
<sup>2</sup> Úř. věst. L 337, 5.12.2006.

*členské státy by měly podporovat uzavírání vzájemných dohod v zájmu usnadnění bezpečného a účinného nakládání s radioaktivním odpadem nebo vyhořelým palivem z členských států, které je produkují v malých množstvích, a v nichž by zřízení odpovídajících zařízení nebylo odůvodněno z radiologického hlediska.“*

*Návrh směrnice Rady o nakládání s vyhořelým palivem a radioaktivním odpadem byl přijat Radou a zveřejněn v Úředním věstníku<sup>3</sup>. Komise by ráda ujistila Senát České republiky, že bude pokračovat ve svém úsilí o zajištění co nejvyšších záruk bezpečného nakládání s radioaktivním materiálem.*

*Těším se, že v politickém dialogu budeme i v budoucnosti pokračovat.*

*S úctou*



Maroš Šejčovič  
místopředseda

---

<sup>3</sup> Úř. věst. L 199, 2.8.2011, s. 48.